

Isaiah 33:1-24

Literal Translation

Isaiah 33:1-24

Literal English Translation

Isaiah 28-35

The Pronouncement of the Six Woes

Isaiah 33

The Indictment Against Assyria

Isaiah 33:1-12

The Condemnation of Assyria and Judah

Isaiah 33:1-6

The Punishment of Assyria

Isaiah 33:1

The Reversal against Assyria

**1 Woe to the one destroying,
but you not being destroyed;
and to the one betraying,
but they have not betrayed you!**

**When you are finished destroying,
you will be destroyed;
and when you are finished betraying,
you will be betrayed.**

Isaiah 33:2-4

The Remnant Prays

**2 Yahweh, be gracious to us.
We have waited for you.
Be our strength every morning,
and our salvation in the time of distress.**

**3 From the noise of the tumult,
the peoples will have fled.
from your rising up,
the nations will have scattered.**

**4 And Your spoils will have been gathered
as gathering of the caterpillar.
As the rushing in of the locusts
rushing in upon it.**

Isaiah 33:1-24

Literal English Translation

Isaiah 33:5-6

The Results of Yahweh's Judgment

5 Yahweh has been exalted,

because of dwelling on high.

He has filled Zion *with* justice and righteousness.

**6 And He will have been the stability of your times,
abundance of salvations, wisdom, and knowledge.**

The fear of Yahweh, it is your treasure.

Isaiah 33:7-12

The Punishment of Judah

Isaiah 33:7-9

The Remorse of Judah

7 Behold, their brave ones will have cried

in the streets;

the ambassadors of peace

shall weep bitterly.

8 The highways have become desolate.

The traveling man ceases.

The covenant has been broken.

He has despised cities.

He has not respected man.

9 The land mourns, *it* languishes.

Lebanon has become ashamed

and has withered away.

Sharon is withering like a desert,

and Bashan and Carmel are stripped bare.

Isaiah 33:10-12

The Response of God

10 “Now I will rise up,” says Yahweh;

“Now I will raise myself up.

Now I will be exalted.

11 You will conceive chaff.

You will bring forth stubble.

Your breath as a fire will devour you.

Isaiah 33:1-24

Literal English Translation

**12 The peoples will have been
like the burning of lime,
like thorn bushes being cut down
it will burn up in the fire.**

Isaiah 33:13-24

The Coming Kingdom of the Messiah

Isaiah 33:13-16

The People of the Kingdom

Isaiah 33:13

The Report to the World

**13 Hear, the ones far off, what I have done;
and, the ones near, know my strength.”**

Isaiah 33:14

The Recognition of God's Holiness

**14 The sinners in Zion have become afraid.
Trembling has seized the godless ones.
Who among us
will live *with* the devouring fire?
Who among us
will live *with* everlasting burning?**

Isaiah 33:15

The Righteous are Described

**15 The one walking righteously,
and the one speaking uprightly;
the one rejecting gain from extortions,
the one shaking his hands,
refusing to take a bribe,
the one stopping his ears from hearing of blood,
and the one covering his eyes from looking on evil**

Isaiah 33:16

The Refuge of Yahweh

**16 he himself will dwell on high.
His refuge *will be* the fortress of rocks.
His bread will have been supplied.
His waters *will be* reliable.**

Isaiah 33:1-24

Literal English Translation

Isaiah 33:17-24

The King of the Kingdom

Isaiah 33:17

The Royalty of the Kingdom

**17 Your eyes will see the king in his beauty.
They will see a land of a distance.**

Isaiah 33:18-19

The Reign of Terror in the Kingdom

**18 Your heart will meditate on the terror.
Where is the one counting?
Where is the one weighing?
Where is the one counting the towers?**

**19 You will not see the people being fierce,
from hearing a people
of unintelligible speech,
with a stammering language
there is no understanding.**

Isaiah 33:20

The Refuge in the Kingdom

**20 Look at Zion,
the city of our appointed festivals.
Your eyes will see Jerusalem,
a quiet habitation,
a tent that shall not be taken down.
Its stakes will be pulled up, forever,
nor will any of its ropes be broken.**

Isaiah 33:21

The Ruler of the Kingdom

**21 Because there mighty Yahweh will be with us,
a place of wide rivers and streams,
no ship with oars will go on it,
neither will any mighty ship pass over it.**

Isaiah 33:22

The Rule of the Kingdom

**22 Because Yahweh is our judge.
Yahweh is our lawgiver.
Yahweh is our king.
He himself will save us.**

Isaiah 33:1-24

Literal English Translation

Isaiah 33:23

The Representation of Assyria in the Kingdom

23 Your ropes have been loosed.

**They could not hold firm
the base of their mast.
they have not spread the sail.**

Then the prey of a great spoil shall have been divided.

The lame shall have spoiled the spoil.

Isaiah 33:24

The Remedy in the Kingdom

24 An inhabitant will not say, "I have become sick."

**By the people dwelling in it
being forgiven of their iniquity.**